

24消安第1729号  
平成24年6月29日

一般社団法人ペットフード協会会長 殿

農林水産省消費・安全局長



「EU向けに輸出されるペットフード等に関する証明書の発行について」の一部改正について

EU向けに我が国から輸出される食品及び飼料に関して、東京電力福島第一原子力発電所の事故を受け制定された、欧州委員会規則（以下「EU規則」という。）第284/2012号により求められている証明については、「EU向けに輸出されるペットフード等に関する証明書の発行について」（平成23年3月31日付け22消安第10259号）により対応しているところです。

今般、当該EU規則が改正され（EU規則第561/2012号）、輸出制限地域に岩手県が追加されたこと等から、当該通知を別紙のとおり一部改正しましたので、御了知の上、貴会会員に周知願います。

○「EU向けに輸出されるペットフード等に関する証明書の発行について」  
 (平成23年3月31日付22消安第10259号農林水産省消費・安全局長通知) 新旧対照表

(下線の部分は改正箇所)

改正後	改正前
<p>別紙</p> <p>EU向けに輸出されるペットフード等に関する証明書の発行について</p> <p>第1～第2 (略)</p> <p>第3 証明書の発行要件 (略)</p> <p>1～2 (略)</p> <p>3 福島県、群馬県、茨城県、栃木県、宮城県、山梨県、埼玉県、東京都、千葉県、神奈川県及び岩手県(以下「EU規則で定められた制限地域」という。)以外の道府県において生産、加工及び積み出しされるものであること。</p> <p>4～5 (略)</p> <p>第4 (略)</p> <p>(別記様式1) (略)</p>	<p>別紙</p> <p>EU向けに輸出されるペットフード等に関する証明書の発行について</p> <p>第1～第2 (略)</p> <p>第3 証明書の発行要件 (略)</p> <p>1～2 (略)</p> <p>3 福島県、群馬県、茨城県、栃木県、宮城県、山梨県、埼玉県、東京都、千葉県、神奈川県及び静岡県(以下「EU規則で定められた制限地域」という。)以外の道府県において生産、加工及び積み出しされるものであること。</p> <p>4～5 (略)</p> <p>第4 (略)</p> <p>(別記様式1) (略)</p>

(別記様式 2)

(略)

According to the provisions of the Commission Implementing Regulation (EU) No284/2012 imposing special conditions governing the import of feed and food originating in or consigned from Japan following the accident at the Fukushima nuclear power station the -----

----- (authorised representative referred to in Article 6(2) and (3))

(略)

DECLARES that the consignment concerns feed or food that

(略)

is originating in and consigned from a prefecture other than Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa, Shizuoka and Iwate. -----

is consigned from the prefectures Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa, Shizuoka and Iwate, but not originating in one of these prefectures and has not been exposed to radioactivity during transiting.

is originated in the prefectures Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa, Shizuoka and Iwate and has been sampled on ----- (date), subjected to laboratory analysis on ----- (date) in the ----- (name of laboratory), to determine the level of the radionuclides, caesium-134 and caesium-137. The analytical

(別記様式 2)

(略)

According to the provisions of the Commission Implementing Regulation (EU) No284/2012 imposing special conditions governing the import of feed and food originating in or consigned from Japan following the accident at the Fukushima nuclear power station the -----

----- (authorised representative referred to in Article 3(5))

(略)

DECLARES that the consignment concerns feed or food that

(略)

is originating in and consigned from a prefecture other than Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa and Shizuoka. -----

is consigned from the prefectures Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa and Shizuoka, but not originating in one of these prefectures and has not been exposed to radioactivity during transiting.

is originated in the prefectures Fukushima ,Gunma, Ibaraki, Tochigi, Miyagi, Yamanashi, Saitama, Tokyo, Chiba, Kanagawa and Shizuoka and has been sampled on ----- (date), subjected to laboratory analysis on ----- (date) in the ----- (name of laboratory), to determine the level of the radionuclides, caesium-134 and caesium-137. The analytical

report is attached.

Done at ..... on .....  
authorised representative referred to in Articles 6 (2) and (3)

(略)

Stamp and signature of

report is attached.

Done at ..... on .....  
authorised representative referred to in Articles 6 (2) and 6 (3)

(略)